

Bản án số: 123/2020/HS-ST
Ngày: 23/6/2020

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN THANH XUÂN, THÀNH PHỐ HÀ NỘI

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Thu Hà

Các Hội thẩm nhân dân:

Ông Đỗ Quang Linh

Bà Hoàng Thị Xuân Hương

- Thư ký phiên tòa: Bà Đào Thị Tuyền - Thư ký Tòa án nhân dân quận Thanh Xuân.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Thanh Xuân tham gia phiên tòa:

Ông Đỗ Thanh - Kiểm sát viên.

Ngày 23 tháng 6 năm 2020 tại trụ sở Tòa án nhân dân quận Thanh Xuân, thành phố Hà Nội xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 97/2020/TLST-HS ngày 14 tháng 5 năm 2020 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 165/2020/QĐXXST-HS ngày 09 tháng 6 năm 2020 đối với bị cáo:

Trần Quang P, sinh năm 1982; ĐKKHKT: Số 3B ngõ 25 Cự Lộc, phường N, quận T, thành phố H; nơi cư trú: Số 3B ngõ 25 Cự Lộc, phường N, quận T, thành phố H; nghề nghiệp: Không; trình độ văn hoá (học vấn): 9/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Trần Văn D và bà Nguyễn Ngọc D; có vợ là Lương Hồ D và 02 con; tiền sự: Không;

Nhân thân:

- Năm 2000 Ủy ban nhân dân thành phố Hà Nội đưa vào cơ sở giáo dục 18 tháng.

- Ngày 23/12/2013 Công an phường Láng Hạ, quận Đống Đa, thành phố Hà Nội xử phạt hành chính về hành vi Tàng trữ trái phép công cụ hỗ trợ.

- Ngày 02/5/2014 Công an quận Thanh Xuân, thành phố Hà Nội xử phạt hành chính về hành vi Tàng trữ trái phép vũ khí thô sơ.

- Ngày 05/6/2014 Công an phường Nhân Chính, quận Thanh Xuân, thành phố Hà Nội xử phạt hành chính về hành vi Tàng trữ trái phép chất ma túy.

- Bản án số 53/HSST ngày 23/4/1998, Tòa án nhân dân quận Thanh Xuân, thành phố Hà Nội xử phạt 18 tháng tù về tội Cướp tài sản của công dân.

- Bản án số 74 ngày 25/2/2002, Tòa án nhân dân quận Đống Đa, thành phố Hà Nội xử phạt 10 tháng tù về tội Trộm cắp tài sản.

- Bản án số 226/HSST ngày 28/5/2003, Tòa án nhân dân quận Đống Đa, thành phố Hà Nội xử phạt 15 tháng tù về tội Trộm cắp tài sản.

- Bản án số 75/2005/HSST ngày 09/3/2005, Tòa án nhân dân quận Đống Đa, thành phố Hà Nội xử phạt 36 tháng tù về tội Trộm cắp tài sản.

- Bản án số 68/2008/HSST ngày 27/5/2008, Tòa án nhân dân quận Thanh Xuân, thành phố Hà Nội xử phạt 42 tháng tù về tội Trộm cắp tài sản.

Tiền án:

- Bản án số 126/HSST ngày 21/5/2015, Tòa án nhân dân quận Đống Đa, thành phố Hà Nội xử phạt 36 tháng tù về tội Trộm cắp tài sản.

- Bản án số 269/2018/HSST ngày 24/8/2018, Tòa án nhân dân quận Đống Đa, thành phố Hà Nội xử phạt 24 tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy. Ra trại ngày 19/01/2020.

Danh chỉ bản số 136 lập ngày 02/3/2020 tại Công an quận Thanh Xuân, thành phố Hà Nội. Bị cáo bị tạm giữ, tạm giam ngày 28/02/2020. Hiện đang tạm giam tại Trại tạm giam số 2 - Công an thành phố Hà Nội. Có mặt tại phiên tòa.

* **Bị hại:** Chị Thạch Thị H, sinh năm 1980; Vắng mặt.

Trú tại: Số 2H ngõ 211/247 Khương Trung, phường K, quận T, thành phố Hà Nội.

* **Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án:**

Bà Nguyễn Ngọc D, sinh năm 1959. Có mặt.

Trú tại: Số 3B ngõ 25 Cự Lộc, phường N, quận T, thành phố H.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 17 giờ 30 phút ngày 27/02/2020, chị Thạch Thị H điều khiển 01 xe mô tô nhãn hiệu Honda Vision màu trắng-nâu, BKS: 29G1-715.99, số khung: 393947, số máy: 0377243 đến nhà em gái tại toà nhà R2A trung tâm thương mại Royal City, số 72A Nguyễn Trãi, phường Thượng Đình, quận Thanh Xuân, thành phố Hà Nội. Khi đến nơi, chị H dựng xe mô tô tại trước sảnh R2A trung tâm thương mại Royal City, có khóa cổ xe, không khóa càng xe. Khoảng 18 giờ cùng ngày, chị H xuống lấy xe về thì phát hiện xe của mình bị mất cắp, nên đã đến Công an phường Thượng Đình trình báo.

Công an phường Thượng Đình đã tiến hành ra soát camera an ninh của trung tâm thương mại, thu giữ 3 đoạn video có hình ảnh đối tượng trộm cắp xe máy và thông báo đặc điểm nhận dạng đối tượng cho tổ bảo vệ tại trung tâm thương mại Royal City.

Khoảng 21 giờ 30 phút cùng ngày, qua xem xét trên hệ thống camera an ninh của sảnh R2A trung tâm thương mại Royal City, anh Nguyễn Hữu Tùng và

anh Vũ Đức Toán là bảo vệ của trung tâm thương mại Royal city đã phát hiện ra Trần Quang P có đặc điểm giống đối tượng đã trộm cắp xe của chị H nên đã đến không chế, kiểm tra P, thấy trong người P có 01 tay công và 02 đầu văm phá khoá bằng kim loại nên đã đưa P về phòng bảo vệ và báo cho Công an phường Thượng Đình đến để giải quyết.

Tại cơ quan điều tra, Trần Quang P đã khai nhận tội: Khoảng 17 giờ ngày 27/02/2020, P mang theo 02 đầu văm và 01 tay công phá khoá rồi đi bộ lang thang từ nhà ra đường Nguyễn Trãi với mục đích tìm xe máy sơ hở để trộm cắp. Khi đến trước sảnh R2A trung tâm thương mại Royal City, P phát hiện có chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda Vision màu trắng-nâu của chị Thạch Thị H không có người trông giữ. P đi lại quan sát, sau đó lợi dụng lúc không ai để ý, P lấy văm phá khoá mang theo phá được khoá điện và khoá cổ xe máy rồi lên xe nổ máy rồi khỏi hiện trường. Sau khi lấy được xe, P đi tìm nơi tiêu thụ nhưng không được nên đã đem xe đi cất giấu tại đầu ngách 358/40/149 Bùi Xương Trạch, phường Khương Đình, quận Thanh Xuân, thành phố Hà Nội rồi đi về nhà. Đến khoảng 21 giờ 30 phút cùng ngày, P tiếp tục quay lại trung tâm thương mại Royal City thì bị tổ bảo vệ phát hiện bắt giữ như đã nêu trên.

Quá trình bắt giữ P, cơ quan công an thu giữ được trên người P: 01 tay công phá khoá bằng kim loại hình chữ “L” dài khoảng 15cm, một đầu dài 3cm; 01 đoạn kim loại dài khoảng 07cm một đầu bị mài đập dẹt, phần còn lại có hình lục giác; 01 đoạn kim loại dài khoảng 06cm, một đầu có 06 cạnh, đầu còn lại có hình lục giác, P khai nhận đây chính là công cụ P sử dụng để trộm cắp thì bị phát hiện bắt giữ; 01 chìa khoá xe Moto nhãn hiệu Honda dài khoảng 09cm, phần chìa khoá có khắc “P108”; 01 chìa khoá xe Moto nhãn hiệu Honda dài khoảng 09cm; 01 chìa khoá xe Moto nhãn hiệu Honda dài khoảng 05cm P khai nhận là nhặt được; 01 áo phông ngắn tay màu rêu có chàm bi tròn màu đen; 01 quần bò dài màu xanh tím than.

Cơ quan điều tra đã tiến hành cho ông Đặng Đức Chính - tổ trưởng dân phố số 3 cụm Tó, phường Nhân Chính, quận Thanh Xuân; ông Trần Minh Uyên - bảo vệ dân phố số 3 cụm Tó, phường Nhân Chính, quận Thanh Xuân và anh Nguyễn Trí Hoàng - cảnh sát khu vực phụ trách địa bàn nhận dạng đối tượng trộm cắp qua hình ảnh thu được trên camera an ninh của trung tâm thương mại Royal city, kết quả cả 3 người đều nhận ra Trần Quang P là người đã trộm cắp chiếc xe trên.

Theo kết luận giám định số 1976/C09-P6 ngày 10/4/2020 của Viện khoa học hình sự- Bộ Công an kết luận: Không phát hiện dấu hiệu cắt ghép chỉnh sửa nội dung trong tệp video gửi giám định.

Theo bản kết luận định giá tài sản số 86/KLDG ngày 03/3/2020 của Hội đồng định giá thường xuyên tài sản trong tổ tụng hình sự- UBND quận Thanh Xuân kết luận: 01 chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda Vision màu trắng nâu, BKS: 29G1-715.99, số khung: 5816GY393947, số máy: JF66E0377243 có giá là 20.000.000đồng.

Chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda Vision, màu trắng nâu, BKS: 29G1-715.99 không thu hồi được, chị Thạch Thị H yêu cầu bồi thường. Ngày 27/3/2020 bà

Nguyễn Ngọc Dung (là mẹ của P) đã nộp số tiền của P là 20.000.000 đồng để bồi thường thiệt hại cho chị H, Cơ quan điều tra - Công an quận Thanh Xuân đã thu giữ và trao trả cho chị Thạch Thị H số tiền 20.000.000 đồng, chị H đã nhận tiền bồi thường thiệt hại và không có yêu cầu gì khác.

Tại bản cáo trạng số 91/CT-VKSTX ngày 12/5/2020 của Viện kiểm sát nhân dân quận Thanh Xuân đã truy tố Trần Quang P về tội “ Trộm cắp tài sản” theo điểm g khoản 2 Điều 173 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa Viện kiểm sát giữ nguyên quan điểm truy tố như cáo trạng đã nêu, sau khi phân tích đánh giá tính chất, mức độ hành vi phạm tội, các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo. Đề nghị Hội đồng xét xử: Áp dụng điểm g khoản 2 Điều 173, điểm s, b khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự, xử phạt: Bị cáo Trần Quang P từ 30 tháng tù đến 34 tháng tù về tội “Trộm cắp tài sản”. Không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo theo quy định tại khoản 5 Điều 173 Bộ luật hình sự. Áp dụng Điều 47 Bộ luật hình sự; Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự: Về xử lý vật chứng: Tịch thu tiêu hủy: 01 tay công phá khoá bằng kim loại dài khoảng 15cm, hình chữ “L”, dán băng dính màu đen, một đầu dài khoảng 3cm; 01 đoạn kim loại dài khoảng 07cm, một đầu bị mài đập dẹt, phần còn lại có hình lục giác; 01 đoạn kim loại dài khoảng 06cm, một đầu có 06 cạnh, đầu còn lại có hình lục giác; 01 chìa khoá xe Moto nhãn hiệu Honda dài khoảng 09cm, phần chìa khoá có khắc “P108”; 01 chìa khoá xe Moto nhãn hiệu Honda dài khoảng 09cm; 01 chìa khoá xe Moto nhãn hiệu Honda dài khoảng 05cm; 01 áo phông ngắn tay màu rêu, có chấm bi tròn màu đen; 01 quần bò dài màu xanh tím than.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an quận Thanh Xuân, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân quận Thanh Xuân, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo, bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan không có người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

Tại phiên tòa, bị cáo khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như nội dung bản cáo trạng đã truy tố. Qua xét hỏi và tranh luận các bị cáo đã khai nhận hành vi phạm tội của mình phù hợp với lời khai của bị hại và các tài liệu chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án. Vì vậy có đủ cơ sở kết luận: Khoảng 17 giờ ngày 27/02/2020, lợi dụng sự sơ hở của chủ sở hữu, Trần Quang P đã lén lút thực hiện hành vi chiếm đoạt 01 chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda Vision màu trắng nâu, BKS: 29G1-715.99, số khung: 5816GY393947, số máy: JF66E0377243 trị giá 20.000.000 đồng (Hai mươi triệu đồng) của chị Thạch Thị H.

Hành vi của Trần Quang P đã phạm tội “Trộm cắp tài sản”. Nhân thân bị cáo Trần Quang P có 02 tiền án năm 2015 và năm 2018 chưa được xóa án tích, bị cáo phạm tội lần này thuộc trường hợp “Tái phạm nguy hiểm”. Vì vậy, Viện kiểm sát nhân dân quận Thanh Xuân truy tố Trần Quang P về tội “Trộm cắp tài sản” theo điểm g khoản 2 Điều 173 Bộ luật hình sự là có căn cứ, đúng pháp luật.

Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, đã xâm phạm trực tiếp đến quyền sở hữu tài sản của công dân được pháp luật bảo vệ, gây mất trật tự trị an, an toàn xã hội.

Về nhân thân bị cáo P có 04 tiền sự hết thời hiệu, 05 tiền án đã được xóa án tích, 02 tiền án chưa được xóa án tích. Bị cáo đã được các cơ quan bảo vệ pháp luật giáo dục nhưng không lấy đó làm bài học để tu dưỡng bản thân mà vẫn tiếp tục phạm tội. Hành vi của bị cáo thể hiện ý thức coi thường pháp luật, vì vậy cần phải có hình phạt tù nghiêm khắc đối với bị cáo để cải tạo, giáo dục bị cáo trở thành người có ích cho xã hội và đáp ứng nhu cầu đấu tranh phòng ngừa chung.

Tuy nhiên, khi lượng hình Hội đồng xét xử có xem xét bị cáo đã thành khẩn khai báo, đã bồi thường thiệt hại, khắc phục hậu quả cho bị hại, đây là tình tiết giảm nhẹ theo quy định tại điểm s, b khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự được áp dụng để giảm nhẹ một phần hình phạt cho các bị cáo.

Bị cáo không có nghề nghiệp ổn định nên không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với các bị cáo.

Về trách nhiệm dân sự: Bị hại là chị Thạch Thị H đã nhận số tiền 20.000.000đồng và không có yêu cầu gì khác về phần dân sự nên Hội đồng xét xử không xem xét.

Về xử lý vật chứng: Đối với 01 tay công phá khoá bằng kim loại dài khoảng 15cm, hình chữ “L”, dán băng dính màu đen, một đầu dài khoảng 3cm; 01 đoạn kim loại dài khoảng 07cm, một đầu bị mài đập dẹt, phần còn lại có hình lục giác; 01 đoạn kim loại dài khoảng 06cm, một đầu có 06 cạnh, đầu còn lại có hình lục giác; 01 chìa khoá xe Moto nhãn hiệu Honda dài khoảng 09cm, phần chìa khoá có khắc “P108”; 01 chìa khoá xe Moto nhãn hiệu Honda dài khoảng 09cm; 01 chìa khoá xe Moto nhãn hiệu Honda dài khoảng 05cm thu giữ của bị cáo, có liên quan đến hành vi phạm tội của bị cáo, không còn giá trị sử dụng nên tịch thu tiêu hủy.

Đối với 01 áo phông ngắn tay màu rêu, có chấm bi tròn màu đen; 01 quần bò dài màu xanh tím than thu giữ của bị cáo, không liên quan đến hành vi phạm tội của bị cáo, không còn giá trị sử dụng nên tịch thu tiêu hủy.

Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm và có quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật. Bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH

1. Tuyên bố: bị cáo **Trần Quang P** phạm tội “Trộm cắp tài sản”.

2. Căn cứ điểm g khoản 2 Điều 173; điểm s, b khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự.

Xử phạt: Bị cáo **Trần Quang P** 32 (ba mươi hai) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày 28/02/2020.

3. Áp dụng Điều 47 Bộ luật hình sự. Điều 106, Điều 135, Điều 136, Điều 331, Điều 333 Bộ luật tố tụng hình sự. Điều 21, Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án, danh mục án phí kèm theo.

- Về xử lý vật chứng: Tịch thu tiêu hủy: 01 tay công phá khoá bằng kim loại dài khoảng 15cm, hình chữ “L”, dán băng dính màu đen, một đầu dài khoảng 3cm; 01 đoạn kim loại dài khoảng 07cm, một đầu bị mài đập dẹt, phần còn lại có hình lục giác; 01 đoạn kim loại dài khoảng 06cm, một đầu có 06 cạnh, đầu còn lại có hình lục giác; 01 chìa khoá xe Moto nhãn hiệu Honda dài khoảng 09cm, phần chìa khoá có khắc “P108”; 01 chìa khoá xe Moto nhãn hiệu Honda dài khoảng 09cm; 01 chìa khoá xe Moto nhãn hiệu Honda dài khoảng 05cm; 01 áo phông ngắn tay màu rêu, có chấm bi tròn màu đen; 01 quần bò dài màu xanh tím than. Hiện vật chứng đang lưu giữ tại Chi cục Thi hành án dân sự quận Thanh Xuân theo biên bản giao, nhận vật chứng ngày 10/6/2020.

- Về án phí: Bị cáo Trần Quang P phải nộp 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Bị hại có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc ngày bản án được niêm yết theo quy định của pháp luật. Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo về những vấn đề liên quan đến quyền lợi, nghĩa vụ của mình trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhân:

- TANDTP Hà Nội;
- VKSND quận Thanh Xuân;
- Công an quận Thanh Xuân;
- THADS quận Thanh Xuân;
- Bị cáo;
- Lưu HS, VT.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TOÀ

Nguyễn Thu Hà